

Distr.
LIMITED

CEDAW/C/1994/L.1/Add.14
3 February 1994
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

КОМИТЕТ ПО ЛИКВИДАЦИИ ДИСКРИМИНАЦИИ
В ОТНОШЕНИИ ЖЕНЩИН

Тринадцатая сессия
17 января-4 февраля 1994 года

УТВЕРЖДЕНИЕ ДОКЛАДА КОМИТЕТА ПО ЛИКВИДАЦИИ ДИСКРИМИНАЦИИ
В ОТНОШЕНИИ ЖЕНЩИН

Проект доклада

Докладчик: г-жа Тересита КИНТОС-ДЕЛЕС (Филиппины)

Добавление

III. РАССМОТРЕНИЕ ДОКЛАДОВ, ПРЕДСТАВЛЕННЫХ ГОСУДАРСТВАМИ-
УЧАСТНИКАМИ
В СООТВЕТСТВИИ СО СТАТЬЕЙ 18 КОНВЕНЦИИ

Австралия

1. Комитет рассмотрел второй периодический доклад Австралии (CEDAW/C/AUL/2) на своем 251-м заседании 31 января 1994 года.
2. В своем вступительном заявлении представительница Австралии подтвердила приверженность ее правительства делу ликвидации дискриминации в отношении женщин и упомянула о мерах, принимаемых в целях улучшения положения женщин. После ратификации в 1983 году Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин в 1984 году был принят Закон о дискриминации по признаку пола, а в 1986 году – Закон о квотах (равные возможности занятости для женщин). С тех пор было принято несколько законодательных поправок, способствующих укреплению положений о дискриминации по признаку пола и сексуальных домогательствах. Представительница Австралии подчеркнула, что действующая в ее стране федеральная система управления обуславливает необходимость применения федеральным правительством и правительствами штатов и территорий общего подхода к осуществлению положений Конвенции. В "Новой национальной повестке дня в интересах женщин", опубликованной в 1993 году федеральным правительством, нашли отражение многие статьи Конвенции. "Повестка дня" является основным руководством к действию на период до 2000 года.

3. Во втором периодическом докладе в соответствии со сложившейся традицией содержится откровенная информация о том, что еще предстоит сделать для осуществления Конвенции. Доклад был широко распространен на всей территории страны в рамках программы повышения информированности о вопросах равноправия. Была пересмотрена структура государственных консультативных механизмов по стратегии улучшения положения женщин, и было создано несколько новых консультативных механизмов.

4. Участие женщин в общественной жизни по-прежнему вызывает озабоченность. Всего лишь 14,5 процента членов австралийского парламента – женщины. Причины отсутствия женщин в директивных органах при разработке стратегий, влияющих на изменение политики в отношении женщин, будут рассмотрены в документе об участии женщин в процессе управления в Австралии и Новой Зеландии. В другом документе, посвященном процессу назначений на должности в рамках судебной системы, федеральный Генеральный прокурор рассматривает вопрос о недостаточной представленности женщин в судебных органах.

5. Еще одним предметом озабоченности на национальном уровне и проблемой, которой в деятельности Управления по вопросам положения женщин уделяется первоочередное внимание, является насилие в отношении женщин как один из видов нарушения прав человека применительно к женщинам и одна из форм дискриминации. Национальная стратегия ликвидации насилия в отношении женщин представляет собой основу для согласованных действий на всех уровнях управления. Недавно началась национальная ознакомительная кампания по вопросам насилия в отношении женщин.

6. Озабоченность также вызывает положение групп населения, находящихся в особо трудных условиях, включая женщин из числа коренного населения, женщин-мигрантов, всех женщин из неанглоязычной среды и женщин-инвалидов. В наиболее трудных условиях в австралийском обществе находятся женщины-аборигены и жительницы островов Торресова пролива. Для них характерны высокий коэффициент младенческой смертности, низкий показатель продолжительности предстоящей жизни при рождении, высокий уровень безработицы и частые случаи бытового насилия и убийств. В качестве главного органа, отвечающего за осуществление программ федерального правительства, была учреждена Комиссия по делам аборигенов и жителей островов Торресова пролива (КДАТП). Члены руководящего совета КДАТП выдвигаются и избираются аборигенами и жителями островов Торресова пролива. Действующее в рамках КДАТП Управление по делам женщин из числа коренного населения занимается координацией Программы женской инициативы. В настоящее время рассматривается вопрос о создании национального женского консультативного совета по делам аборигенов и жителей островов Торресова пролива. На этапе подготовки находится всеобъемлющая стратегия охраны здоровья женщин. Представительница Австралии заявила, что будут разработаны дополнительные программы, призванные помочь аборигенам и жителям островов Торресова пролива освободиться от какой бы то ни было зависимости. Особо важной мерой явилось внесение на рассмотрение 24 декабря 1993 года законопроекта о правах собственности коренных народов, в соответствии с которым будут установлены процедуры рассмотрения в трибунале и суде притязаний на права собственности коренных народов.

7. Представительница Австралии заявила, что Австралия как член Комиссии по положению женщин в период подготовки к четвертой Всемирной конференции по положению женщин осознает свою обязанность активно участвовать в работе международных механизмов и содействовать обеспечению равноправия женщин в рамках сотрудничества между государствами. Об этом свидетельствует и вся деятельность ее страны в интересах международного развития. Австралия уделяет особое внимание защите прав женщин в рамках основных форумов в области прав

человека с целью не допустить, чтобы правам человека применительно к женщинам придавалось второстепенное значение.

1. Общие замечания

8. Члены Комитета отметили высокий качественный уровень доклада, составленного в соответствии с общими руководящими указаниями. Значительная часть информации носила самокритичный характер. Они поблагодарили представительницу Австралии за обстоятельные и весьма содержательные ответы, выразили признательность австралийскому правительству за конкретные меры по улучшению положения женщин и высоко оценили его приверженность делу осуществления положений Конвенции. Особо был отмечен вклад Австралии в проведение Всемирной конференции по правам человека и ее усилия, направленные на обеспечение того, чтобы права человека применительно к женщинам рассматривались в одном ряду со всеми правами человека.

9. Члены Комитета с особым удовлетворением отметили тот факт, что бескорыстный труд женщины на благо семьи учитывается в национальных счетах.

10. Члены Комитета поинтересовались изменениями в политике правительства, связанными с оговорками в отношении пункта 1с статьи 11 касательно "военных профессий" и пункта 2b статьи 11 об "отпуске по беременности и родам". Представительница Австралии ответила, что запрещение на прохождение женщинами службы в вооруженных силах было отменено с незначительным количеством исключений, связанных с насилием. В настоящее время женщины-военнослужащие австралийских сил обороны могут проходить службу в военно-морских силах, сухопутных войсках и военно-воздушных силах. В результате пересмотра политики в области занятости Австралия внесет изменения в свои оговорки в отношении Конвенции. Что касается второй оговорки, то оплачиваемый отпуск по беременности и родам предоставляется всем женщинам, нанимаемым на работу правительством Союза, на период 9-12 недель в зависимости от законодательства того или иного штата или территории, при условии работы в течение 12-месячного периода. Неоплачиваемый отпуск по беременности и родам предоставляется австралийским женщинам-служащим начиная с 1979 года. Он предусмотрен во всех важнейших федеральных законодательных постановлениях об оплате труда и в большинстве законодательных постановлений об оплате труда на уровне штатов. В ходе Международного года семьи вопрос об оплачиваемом отпуске по беременности и родам станет одной из основных тем для обсуждения общественностью страны. В настоящее время правительство предпринимает шаги с целью повсеместно ввести в практику предоставление отпуска по уходу за ребенком.

11. Заслушав этот отчет об успехах, которых постепенно добивается Австралия в деле решения обсуждаемых проблем, члены Комитета выразили надежду на то, что правительство в следующем периодическом докладе сможет сообщить о снятии указанных оговорок.

2. Общие вопросы

12. С удовлетворением отметив обширные программы Австралии по информированию населения о проблеме насилия в отношении женщин, члены Комитета спросили, уменьшилось ли число случаев насилия такого рода. Представительница Австралии ответила, что существует ряд препятствий для сбора всеобъемлющей информации в этой области. О многих случаях насилия в

/...

отношении женщин, например, в быту, не сообщается. Однако более широкая информированность общественности о насилии в отношении женщин как преступном деянии способствовала активизации притока информации о таких случаях. Управление по вопросам положения женщин создаст единую национальную сеть сбора данных с использованием унифицированных методов сбора статистической информации.

13. Отвечая на вопрос о результатах программ ликвидации насилия в общинах аборигенов, представительница Австралии сказала, что КДАТП осуществляет Национальную программу профилактики бытового насилия, которая проводится в рамках мероприятий по развитию общин. В 1993 году состоялась национальная конференция мужчин для конкретного обсуждения проблемы бытового насилия.

14. Члены Комитета попросили рассказать о разделе 37 Закона о дискриминации по признаку пола и поинтересовались, применяется ли это законодательное положение в тех случаях, когда акты дискриминации противоречат законодательству Австралии или положениям Конвенции. Представительница Австралии сказала, что такого рода акты по смыслу положений раздела 37 Закона о дискриминации по признаку пола являются единственным изъятием из соответствующих статей Закона, но подпадают под уголовные санкции, предусмотренные в других законодательных актах. Например, калечащее повреждение половых органов будет рассматриваться как нарушение законов штатов о физическом насилии, в то время как полигамия будет в соответствии с Законом о браке считаться незаконной.

15. Члены Комитета приветствовали позитивные законодательные меры, стратегии и программы оказания помощи женщинам, позволившие приравнять женщин в официальных законных правах к мужчинам. Отвечая на вопрос, почему правительство до сих пор не обеспечило конституционных гарантий равенства мужчин и женщин, что повысило бы качественный уровень основного закона штатов, представительница Австралии сказала, что для введения права на равенство мужчин и женщин в австралийскую конституцию потребуются конституционная поправка, которую надо будет принять в ходе референдума. Начиная с 1988 года в стране обсуждается вопрос о том, какие права и свободы должны четко гарантироваться австралийским законодательством. По мере того, как Австралия приближается к сотой годовщине создания Федерации, которая будет отмечаться в 2001 году, растет заинтересованность в изменении конституционных положений. В 1994 году будет организована конференция по вопросу об отражении прав женщин в Конституции.

3. Вопросы, касающиеся конкретных статей

Статьи 1, 2 и 3

16. Члены Комитета попросили рассказать об организационной структуре, чтобы более полно представить себе характер связей между организациями, известными за их содействие продвижению вопросов улучшения положения женщин. Представительница Австралии ответила, что необходимо проводить различие между правительственными административными и политическими органами и консультативными органами при правительстве. Управление по вопросам положения женщин (УПЖ) является одним из федеральных подразделений Департамента премьер-министра и кабинета министров. Национальный женский консультативный совет (НЖКС), финансируемый федеральным правительством и обслуживаемый УПЖ, обеспечивает связь между правительством и членами национальных женских организаций. Австралийский женский совет представляет собой консультативный орган при правительстве, занимающийся ключевыми вопросами в рамках подготовки к четвертой Всемирной конференции по положению женщин. Федеральное правительство учредило Комиссию по правам человека и равным возможностям в качестве

официального органа для контроля за осуществлением четырех законов, в том числе Закона 1984 года о дискриминации по признаку пола.

17. На вопрос, входит ли в состав кабинета министр-помощник премьер-министра по вопросам положения женщин, представительница Австралии ответила утвердительно и сказала, что после перестановок в кабинете министров в декабре 1993 года он был введен в его состав.

Статья 4

18. Члены Комитета попросили рассказать о группе по изучению положения женщин-аборигенов и о ее полномочиях и ресурсах, необходимых для обеспечения равноправия женщин из числа коренного населения. Представительница Австралии сказала, что ей не ясно, о какой группе по изучению положения женщин идет речь. Она отметила, что Управление по делам женщин из числа коренного населения (УЖКН), действующее в рамках КДАТП, отвечает за проведение программ федерального правительства в интересах женщин-аборигенов и жительниц островов Торессова пролива. Начиная с 1992 года проводятся ежегодные национальные конференции по положению женщин-аборигенов и жительниц островов Торессова пролива, с тем чтобы предоставить женщинам-представительницам коренного населения возможность выявлять важные проблемы и оказывать консультационные услуги КДАТП.

19. Отвечая на вопрос, какие меры приняло ее правительство в целях повышения статуса женщин-аборигенов и жительниц островов Торессова пролива и будет ли к ним применяться принцип равноправия в случае, если земля будет возвращена коренному населению, представительница заявила, что постановление суда по делу "Мабо и другие против штата Квинсленд" было выдающимся судебным решением, открывшим дорогу к принятию Закона 1993 года о правах собственного коренного населения. Произошел сдвиг в политике в отношении коренного населения Австралии, хотя пока еще невозможно получить полное представление о всех его последствиях. Был назначен Комиссар по вопросам социальной справедливости для женщин-аборигенов и жительниц островов Торессова пролива для контроля и оценки положения в области прав человека применительно к аборигенам и жителям островов Торессова пролива, в частности к женщинам. Равным правам женщин должно быть уделено основное внимание, когда встанет вопрос о перераспределении земли. Она согласилась с тем, что многие услуги, предоставлявшиеся женщинам из числа коренного населения в прошлом, не принесли

никаких результатов, поскольку при разработке и осуществлении программ не были учтены традиционные ценности, однако были предприняты усилия с целью исправить это положение, в частности в секторе здравоохранения.

Статья 5

20. Получив информацию о том, что практика предоставления отпуска по беременности и родам широко распространена в государственном секторе, члены Комитета поинтересовались, какие меры принимались в целях предоставления возможностей для продолжения работы женщинам, занятым в частном секторе, где большинство из них увольняется после родов. Представительница Австралии подчеркнула, что практика предоставления отпуска по беременности и родам, усыновлению и уходу за ребенком была поддержана правительством в рамках федеральных законодательных постановлений об оплате труда. Отвечая на вопрос, рассматриваются ли законы о предоставлении отпуска по уходу за ребенком, она сообщила, что в этой области достигнут существенный прогресс, поскольку в Законе о производственных отношениях гарантируется 12-месячный неоплачиваемый отпуск по уходу за ребенком, который могут использовать как мужчинами, так и женщины.

21. Члены Комитета отметили, что им не совсем ясен смысл оговорки относительно отпуска по беременности и родам. Представительница Австралии сказала, что этот вопрос широко обсуждается в ее стране. Доля женщин в оплачиваемой рабочей силе за последние 15 лет значительно возросла. Нежелание оплачивать отпуск по беременности и родам характерно для многих предприятий, и по данному вопросу отсутствует согласие даже между женскими организациями и профессиональными союзами. Действующая в ее стране общая система социального обеспечения компенсирует сокращение уровней доходов и стимулирует к работе в течение неполного рабочего дня. Настоятельных требований о создании возможностей для кормления детей на рабочих местах не выдвигалось.

22. Высказывая замечания по вопросу о насилии в отношении женщин, эксперты задали вопрос, каково количество женщин, которым приходится искать убежище в приютах. Представительница Австралии сообщила, что в результате переписи, проведенной на национальном уровне за одну ночь в мае 1992 года, было выявлено 4700 взрослых и детей, пользующихся услугами по линии Программы предоставления временного жилья (ППВЖ) вследствие того, что они подвергались насилию в семье. Восемьдесят пять процентов женщин, ищущих убежище в приютах, обращалось с заявлениями о предоставлении государственных пособий или пенсий. Точные статистические данные о женщинах, которым по постановлению суда предоставляется защита, привести невозможно в связи с тем, что сбор данных в штатах и территориях проводится несогласованно. В 1991 году в Австралийской столичной территории было зарегистрировано 603 заявления на предоставление защиты от актов насилия в семье по постановлению суда, 90 процентов которых составляли обращения женщин с просьбой оградить их от насилия со стороны мужчин. Отвечая на вопрос, каким образом женские организации оказывают помощь жертвам изнасилования и насилия в семье, представительница Австралии сказала, что центры по оказанию помощи жертвам изнасилования, службы оказания помощи жертвам насилия в семье и центры охраны здоровья женщин предоставляют информацию по юридическим вопросам, вопросам здравоохранения, финансовым вопросам и вопросам психотерапевтической помощи и направляют женщин в соответствующие службы.

23. Члены Комитета поинтересовались, как правительство относится к проблеме насилия в отношении женщин и предпринимаются ли какие-либо усилия для ее решения. Представительница Австралии подчеркнула, что о приверженности правительства делу решения этой проблемы

свидетельствуют существенная поддержка, оказываемая женщинам и детям, являющимся жертвами насилия, и попытки изменить законодательство и поведение лиц, совершающих такие акты. В Новой национальной повестке дня определены стратегии искоренения насилия в отношении женщин, предусматривающие проведение дополнительных законодательных реформ. Правительство выделяет значительный объем средств на осуществление различных мероприятий, направленных на искоренение насилия, в частности на проведение общественных просветительских кампаний, предоставление убежищ и оказание содействия скрывающимся от насилия женщинам в получении доходов. Особый упор сделан на роли мужчин во всех аспектах насилия и на перевоспитании совершающих такие акты лиц. Сформировалось четкое мнение, что насилие является неприемлемой формой поведения.

24. Отвечая на вопрос о правовой концепции семьи в австралийском обществе и о мерах, принимаемых в целях ее укрепления, представительница Австралии вначале заявила, что "семья" как образование не имеет правового статуса или законодательно закрепленных прав и обязанностей. Закон о семейном праве рассматривал права, обязанности и ответственность отдельных лиц, принадлежащих к особому виду семьи. Закон имплицитно признал существование особого вида "семей". В австралийской федеральной системе отсутствует всеобъемлющий кодекс семейных взаимоотношений, но признается ответственность людей за свои взаимоотношения. С тем чтобы содействовать обеспечению большей поддержки всем семьям, развитию гармоничных отношений между их членами и повышению качества их жизни, правительство внедряет комплекс мер финансовой помощи семьям. Предприняты усилия с целью обеспечить качественный уход за детьми.

Статья 7

25. Члены Комитета выразили сожаление по поводу того, что в докладе не анализируются проблемы и факторы, препятствующие предоставлению женщинам равных возможностей для работы на руководящих политических должностях. Они запросили дополнительную информацию о причинах расхождений в данных различных учреждений. Представительница Австралии пояснила, что женщины являются особо недопредставленными на должностях высокого уровня в области науки и техники в связи с укоренившимися взглядами в отношении допуска женщин к работе в нетрадиционных областях. Правительство Австралии считает обеспечение участия женщин в государственной жизни одной из своих трех приоритетных задач по улучшению положения женщин. Оно привержено идее обеспечения к 2001 году того, чтобы уровень представительства женщин в государственных органах составлял 50 процентов. Подготовлен реестр женщин, являющихся потенциальными кандидатами, и создана система контроля. Недостаточная представленность женщин в государственных органах является результатом сложившихся социальных взглядов, практики функционирования руководящих органов, вступающей в противоречие с необходимостью выполнения семейных обязанностей, отсутствия женщин на руководящих должностях и проявлений фракционности в процессе предварительного отбора в основных политических партиях.

26. В ответ на вопрос об уровне представительства женщин в местных и национальных органах управления представительница Австралии заявила, что в местных органах управления уровень представительства женщин повысился, а в национальных органах управления остается относительно низким. Это, возможно, связано со структурой основных политических партий в Австралии и с тем, что преобладающую роль в них играют мужчины. Большие расстояния, которые необходимо преодолевать при поездках по стране, являются еще одним препятствием для работы женщин на руководящих должностях, поскольку значительное число женщин не готовы к переезду в

федеральный правительственный центр. Она также отметила, что министры штатов Содружества, занимающиеся вопросами положения женщин, проводят исследования по этому вопросу.

Статья 10

27. В ответ на вопрос о том, какие меры принимаются для увеличения численности лиц женского пола, обучающихся в высших учебных заведениях, представительница Австралии напомнила о том, что доля женщин в системе высшего образования постоянно возрастала и превысила уровень 50 процентов. С 1987 года численность студентов-женщин стала превышать численность студентов-мужчин. Вместе с тем, женщины по-прежнему недопредставлены в некоторых учебных дисциплинах и в основном тяготеют к областям искусства, гуманитарных наук, социальных наук и педагогики. Правительство обнародовало план обеспечения равенства в области высшего образования под названием "Равные возможности для всех". В Плане поставлена цель увеличить к 1995 году долю женщин среди студентов, изучающих инженерные науки, до 15 процентов, а в других нетрадиционных дисциплинах – до 40 процентов.

28. Члены Комитета запросили дополнительную информацию об образовании женщин из числа аборигенов, их численности в высших учебных заведениях и об их занятии профессиональной деятельностью. Представительница Австралии отметила, что за последние пять лет численность женщин из числа аборигенов и жителей островов в районе Торресова пролива возросла на 192 процента; в настоящее время женщины составляют 61 процент от общей численности студентов. Показатели, касающиеся завершения обучения, по-прежнему вызывают озабоченность, хотя по этому вопросу подробных данных не имеется.

Статья 11

29. Члены Комитета поинтересовались результатами осуществления инициативы по обзору и изменению структуры доходов. Представительница Австралии подтвердила, что ее правительство по-прежнему решительно выступает за пересмотр средних относительных ставок заработной платы на основе сопоставления имеющейся квалификации и выполняемых функций. В 1992 году средненедельный обычный доход женщин, работающих на полной ставке, составлял 83,2 процента от уровня соответствующего дохода мужчин. В результате изучения трудовых переговоров было установлено, что соглашения о размере заработной платы, заключенные по месту работы, были более выгодными для работников-мужчин. В консультации с женскими организациями были внесены изменения в Закон 1988 года об отношениях в промышленности, с тем чтобы реформы в промышленности обеспечивали защиту интересов женщин. Между работниками, профсоюзами и нанимателями будут по-прежнему заключаться официальные соглашения, но при этом между нанимателями и работниками могут заключаться прямые соглашения гибкого характера. В соглашениях не должно предусматриваться никакой дискриминации в отношении условий найма работников. С этой целью в них включается ряд дополнительных оговорок.

30. На вопрос о том, намереваются ли власти внести на рассмотрение законопроекты, предусматривающие равную оплату за равный труд, имея в виду повышение уровня дохода женщин, представительница Австралии заявила, что правительство добивалось включения положения в Закон 1993 года о реформе отношений в промышленности. Предпринимаются усилия по изъятию дискриминационных элементов из соглашений об установлении размеров заработной платы.

31. В связи с тем, что большинство женщин в Австралии заняты неполный рабочий день, что они выполняют все обязанности по дому, члены Комитета приняли во внимание неблагоприятное

экономическое положение, в котором находятся женщины, и объективные факторы, препятствующие развитию их карьеры и участию в государственной деятельности. Они попросили представить дополнительную информацию о положении работников, занятых неполный рабочий день, и особенно об их правах в плане пенсионного и социального обеспечения.

Представительница Австралии подтвердила, что в ее стране численность женщин, занятых неполный рабочий день, возросла на 60 процентов; при этом численность женщин, работающих полный рабочий день, увеличилась приблизительно на 25 процентов. Как правило, работники, занятые неполный рабочий день, трудятся на периодической, а не на постоянной основе, что дает им непрерывный трудовой стаж и, в целом, возможность получать большие блага. Правительство приветствует увеличение числа работников, занятых неполный рабочий день на постоянной основе, но отмечает, что непостоянная работа должна, как правило, ограничиваться краткосрочным, нерегулярным или сезонным наймом. Представительница Австралии привела подробную информацию о правах работников, занятых неполный рабочий день, в плане пенсионного и социального обеспечения, в частности о пособиях по безработице, пособиях по трудоустройству и подъемных, семейных выплатах, пенсионных выплатах и пенсиях по выслуге лет, которые в значительной степени увеличивают охват работников, занятых неполный рабочий день, и сезонных работников. На вопрос о том, что считается неполной занятостью, представительница Австралии ответила, что это такая занятость, при которой продолжительность рабочей недели не превышает 30 часов.

32. Комитет отметил, что 44 процента работающих матерей имеют детей в возрасте до четырех лет, 60 процентов – возрасте до 14 лет, а 49 процентов – матери-одиночки. Члены Комитета поинтересовались тем, позволила ли осуществлявшаяся в 1989–1991 годах программа переоборудования и строительства центров решить проблему ухода за детьми. Представительница Австралии сказала, что правительство осуществляло стратегии роста для увеличения числа финансируемых учреждений по уходу за детьми, в результате чего в 1992–1993 годах стало возможным удовлетворить потребности работающих матерей по обеспечению ухода по месту работы за детьми дошкольного возраста на 74 процента и за детьми школьного возраста – на 51 процент.

33. На вопрос о занятости женщин в горнодобывающей промышленности представительница Австралии отметила, что профсоюзы выступают против того, чтобы женщин допускали к работе в шахтах и к занятию исключительно мужскими профессиями.

Статья 12

34. На вопрос о том, была ли осуществлена организованная в национальных масштабах программа цервикальных обследований, представительница Австралии подтвердила, что все министры здравоохранения стали применять систематизированный подход к диагностике и лечению цервикальных состояний, предшествующих заболеванию раком. Такой подход предусматривал, в частности, проведение национальной политики по осуществлению цервикальных обследований через каждые два года в возрастной группе лиц от 18 до 70 лет и ведение цервикально-цитологических реестров. Помимо этого, в 1993 году телевидение начало кампанию по более широкому информированию женщин о необходимости регулярных обследований.

35. На вопрос, касающийся планирования семьи и бесплатного консультирования девушек по вопросам применения противозачаточных средств, даже если нет на то согласия родителей, представительница Австралии сказала, что молодые женщины могут бесплатно получать консультации по вопросам полового и репродуктивного здоровья в лечебных учреждениях, финансируемых в рамках Программы планирования семьи.

36. Члены Комитета поинтересовались, могут ли девушки в такой же степени прибегать к абортам, как и взрослые женщины. На это было указано, что, хотя в теории обеспечивается равное обслуживание, беременные несовершеннолетние женщины находятся в неблагоприятном положении с точки зрения возможностей прерывания беременности, поскольку у них нет ни собственной медицинской страховки, ни денежных средств на оплату проезда специалистов и консультаций.

37. Члены Комитета поинтересовались, намеревается ли правительство обеспечить согласование своей политики в областях планирования семьи, применения противозачаточных средств и производства абортов. Представительница Австралии заявила, что законы об абортах принимаются правительствами штатов и территорий, в то время как Программа в области планирования семьи осуществляется на уровне Содружества. Согласование выражается в том, что Программа в области планирования семьи позволяет предупреждать нежелательную беременность и сокращать спрос на аборты.

38. На вопрос, касающийся уменьшения коэффициента материнской и детской смертности среди аборигенов, представительница Австралии подчеркнула, что за последние два десятилетия состояние здоровья аборигенов и населения островов в районе Торресова пролива существенно улучшилось. Вместе с тем, уровни заболеваемости, а также коэффициенты детской смертности по-прежнему остаются сравнительно высокими. Показатели материнской смертности пока еще не сократились. Крайне необходимо разработать политику по охране здоровья женщин из числа коренного населения. Такая политика дополняла бы Национальную стратегию для охраны здоровья аборигенов, являющуюся основной программой по охране здоровья аборигенов и жителей островов в районе Торресова пролива. На вопрос о юридических или социальных факторах, препятствующих применению искусственного оплодотворения, и о реакции общественности и самих женщин на этот метод, представительница Австралии отметила, что вопросы, касающиеся искусственного оплодотворения, относятся к непосредственному ведению правительств штатов и территорий. Правительство Содружества субсидирует искусственное оплодотворение в рамках национальной системы медицинского страхования. Имеются данные о том, что большинство населения признает искусственное оплодотворение в качестве одного из элементов развивающихся репродуктивных технологий. Вместе с тем людей волнуют вопросы соблюдения конфиденциального характера информации, этнических культурных ценностей и прав детей. У женщин особую озабоченность вызывают проблемы, связанные с расходами и эмоциональным стрессом.

Статья 15

39. Члены Комитета подняли тему недавних споров по поводу гендерных предрассудков в судебной системе, которые привели к направлению соответствующего обращения в Австралийскую комиссию по реформе законодательства. Был задан вопрос, намеревается ли правительство принять какое-либо законодательство или поощрять правовые общества и судебные органы к тому, чтобы они признали и выполняли окончательную рекомендацию Комиссии. Представительница Австралии заявила, что правительство ее страны приняло меры для рассмотрения вопроса о гендерных предрассудках в правовой системе. Министр юстиции подчеркнул, что при решении вопроса о назначениях в судебные органы должны также приниматься к рассмотрению кандидатуры из числа надлежаще квалифицированных женщин, а также других недопредставленных групп. Федеральное правительство признает важность информирования населения по вопросам судопроизводства. Для магистратов и судей разработаны программы, призванные повысить уровень их информированности о гендерных предрассудках.

Статья 16

40. Члены Комитета пожелали узнать, намерено ли правительство ввести в действие и принять законодательные акты в целях приведения законодательства в соответствие с Конвенцией и обеспечения защиты женщин в случае, когда браки, заключенные согласно нормам обычного права, вступают в противоречие с положениями Конвенции. Представительница Австралии заявила, что традиционные браки аборигенов не соответствуют положениям Закона о браке 1961 года и поэтому не признаются действительными, но могут признаваться в некоторых штатах в качестве фактических гетеросексуальных отношений. Австралийская комиссия по реформе законодательства рекомендовала, чтобы традиционные браки аборигенов признавались для конкретных целей, таких, как законодательство о социальном обеспечении, и для предоставления законного статуса детям, рожденным в рамках таких браков. Планов, касающихся принятия законодательных актов в отношении традиционных браков аборигенов, не имеется.

41. Комитет отметил, что Австралийская комиссия по реформе законодательства подготовила определенные рекомендации относительно практики в области брачных отношений, которая может соответствовать религиозному и обычному праву, такой, как полигамные браки, но которая может противоречить принципам Конвенции. На вопрос о том, имеются ли планы в отношении принятия и обеспечения осуществления внутренних законодательных актов, обеспечивающих защиту женщин от традиционной практики, которая ставит под угрозу их здоровье и подвергает их и их детей лишениям, представительница Австралии сказала, что брак в Австралии по закону является пожизненным добровольным союзом мужчины и женщины, а заключение действительного полигамного брака в соответствии с действующим законодательством невозможно. Фактический полигамный брак, заключенный за пределами Австралии, может быть признан только в том случае, если он является действительным в соответствии с общими нормами частного международного права. Любой религиозный или традиционный брак, который не соответствует положениям закона, является недействительным.

42. В ответ на вопрос о фактических отношениях и мерах правового характера, принимаемых для решения проблемы опеки и попечительства над детьми, наследования, присуждения и раздела семейного имущества, представительница Австралии заявила, что вопросы, касающиеся последствий фактических отношений, решаются законодательными органами и судами штатов и территорий. Исключение составляют лишь проблемы детей, рожденных в рамках таких отношений. Поэтому

вопросы, касающиеся отчуждения имущества покойного в пользу его фактического сожителя, решаются в каждом штате по-разному. Вопросы попечительства, опеки и передачи детей на содержание решаются Судом по семейным делам или Федеральным агентством по обеспечению интересов детей.
